Information für Patientinnen und Patienten

Lesen Sie diese Packungsbeilage sorgfältig, denn sie enthält wichtige Informationen.
Dieses Arzneimittel haben Sie entweder persönlich von Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin verschrieben erhalten, oder Sie haben es ohne ärztliche Verschreibung in der Apotheke oder Drogerie bezogen. Wenden Sie das Arzneimittel gemäss Packungsbeilage beziehungsweise nach Anweisung des Arztes, Apothekers oder Drogisten bzw. der Ärztin, Apothekerin oder Drogistin an, um den grössten Nutzen zu haben.
Bewahren Sie die Packungsbeilage auf, Sie wollen sie vielleicht später nochmals lesen.

OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder

Homöopathisches Arzneimittel

Wann werden OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder angewendet?
Gemäss homöopathischem Arzneimittelbild können OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder bei
– Schmerzen in der Zahnungsperiode
– übermässigem Speichelfluss
– zahnungsbedingter Magenverstimmung oder Erbrechen
– Durchfall während des Zahnens
angewendet werden.

Was sollte dazu beachtet werden?
Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin Ihrem Kind andere Arzneimittel verschrieben hat, fragen Sie Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten, bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin oder Drogistin, ob OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder gleichzeitig eingenommen werden dürfen.

Wann dürfen OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder nicht oder nur mit Vorsicht angewendet werden?
Bis heute sind keine Anwendungseinschränkungen bekannt. Bei bestimmungsgemässem Gebrauch sind keine besonderen Vorsichtsmassnahmen notwendig.
Informieren Sie Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten, bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin oder Drogistin, wenn das Kind
– an andern Krankheiten leidet,
– Allergien hat oder
– andere Arzneimittel (auch selbstgekaufte) einnimmt!

Wie verwenden Sie OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder?
Dosierung:
Falls vom Arzt bzw. von der Ärztin nicht anders verschrieben alle 1/2 Stunden 5 Chügeli. Bei starken Schmerzen oder Beschwerden 5 Chügeli alle 1/4 Stunden.
Einnahmevorschriften:
Chügeli direkt unter die Zunge geben. Um eine optimale Wirkung zu erzielen, empfiehlt es sich, die Chügeli langsam zergehen zu lassen. Die Einnahme erfolgt am besten mindestens 10 Minuten vor dem Essen.
Wenn Sie glauben, das Arzneimittel wirke zu schwach oder zu stark, so sprechen Sie mit Ihrem Arzt, Apotheker oder Drogisten, bzw. mit Ihrer Ärztin, Apothekerin oder Drogistin.

Welche Nebenwirkungen können OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder haben?
Für OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder sind bisher bei bestimmungsgemässem Gebrauch keine Nebenwirkungen beobachtet worden.
Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, sollten Sie Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin oder Drogistin informieren.
Bei Einnahme von homöopathischen Arzneimitteln können sich die Beschwerden vorübergehend verschlimmern (Erstverschlimmerung). Bei andauernder Verschlechterung setzen Sie OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder ab und informieren Sie Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin oder Drogistin.

Was ist ferner zu beachten?
Bei Zimmertemperatur (max. 25 °C) und vor Kindern geschützt aufbewahren.
Das Arzneimittel darf nur bis zu dem auf dem Behälter mit «EXP.» bezeichneten Datum verwendet werden.

Was ist in OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder enthalten?
Calcium phosphoricum (Calciumhydrogenphosphat) D8 20%, Chamomilla recutita (Kamille) D12 40%, Cuprum metallicum (Kupfer) D12 10%, Cypripedium pubescens (Frauenschuh) D12 10%, Ferrum phosphoricum (wasserhaltiges Eisen [III]-Phosphat) D12 20%. Dieses Präparat enthält zusätzlich Hilfsstoffe: Xylit
Zulassungsnummer (Swissmedic) 14575

Wo erhalten Sie OMIDA homöopathische Zahnchügeli für Kinder? Welche Packungen sind erhältlich?
In Apotheken und Drogerien, ohne ärztliche Verschreibung.
Packungen à 10 g.

Zulassungsinhaberin:
OMIDA AG, 6403 Küssnacht a. R.
OMIDA

Diese Packungsbeilage wurde im Oktober 2002 letztmals durch die Arzneimittelbehörde (Swissmedic) geprüft.

Information destinée aux patients

Lisez attentivement la notice d'emballage. Vous y trouverez tous les renseignements importants concernant le médicament.
Ce médicament vous a été prescrit par votre médecin ou vous a été remis sans ordonnance par le pharmacien ou le droguiste. Pour en tirer le meilleur bénéfice, veuillez l'utiliser conformément à la notice d'emballage ou, le cas échéant, aux indications du médecin, pharmacien ou droguiste.
Conservez cette notice d'emballage pour pouvoir la relire plus tard si nécessaire.

Granules homéopathiques OMIDA pour la dentition

Médicament homéopathique

Quand les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition sont-ils utilisés?
Selon la conception homéopathique, les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition sont utilisés en cas de
– douleurs pendant la dentition
– salivation excessive
– embarras gastrique ou vomissements dus à la dentition
– diarrhée pendant la dentition.

De quoi faut-il tenir compte en dehors du traitement?
Si votre médecin vous a prescrit d'autres médicaments, demandez à votre médecin, pharmacien ou à votre droguiste si les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition peuvent être pris simultanément.

Quand les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition ne doivent-ils pas être pris ou seulement avec précaution?
Aucune limitation d'emploi n'est connue à ce jour. Si le médicament est utilisé conformément à l'usage auquel il est destiné, aucune précaution particulière n'est requise.
Veuillez informer votre médecin, pharmacien ou votre droguiste si l'enfant
– souffre d'une autre maladie,
– est allergique,
– prend déjà d'autres médicaments (même en automédication)!

5.03 6000

Comment utiliser les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition?
Posologie :
Sauf prescription contraire du médecin, 5 granules toutes les 1/2 heures. En cas de douleurs violentes, 5 granules toutes les 1/4 heures.
Mode d'emploi:
Placer les granules directement sous la langue. Pour optimiser l'effet, laisser fondre lentement les granules sous la langue. Prendre les granules de préférence au moins 10 minutes avant les repas.
Adressez-vous à votre médecin, pharmacien ou à votre droguiste si vous estimez que l'efficacité du médicament est trop faible ou au contraire trop forte.

Quels effets secondaires les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition peuvent-ils provoquer?
L'emploi approprié des granules homéopathiques OMIDA pour la dentition n'a donné lieu à aucun effet secondaire attesté à ce jour.
Si vous remarquez d'autres d'effets secondaires, veuillez en informer votre médecin, pharmacien ou votre droguiste.
La prise de médicaments homéopathiques peut aggraver passagèrement les troubles (aggravation initiale). Si cette aggravation persiste, interrompez le traitement et informez votre médecin, pharmacien ou droguiste.

A quoi faut-il encore faire attention?
Conserver le médicament à température ambiante (25 °C au maximum) et hors de portée des enfants.
Le médicament ne doit pas être utilisé au-delà de la date figurant après la mention «EXP.» sur le récipient.

Que contiennent les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition?
Calcium phosphoricum (phosphate dicalcique) D8 20%, Chamomilla recutita (camomille) D12 40%, Cuprum metallicum (cuivre) D12 10%, Cypripedium pubescens (sabot de vénus) D12 10%, Ferrum phosphoricum (phosphate aqueux de fer [III]) D12 20%. Le produit contient en outre du xylitol comme excipient.
Numéro d'autorisation de mise sur le marché (Swissmedic) 14575

Où obtenez-vous les granules homéopathiques OMIDA pour la dentition? Quels sont les emballages à disposition sur le marché?
En pharmacie et en droguerie, sans ordonnance médicale. Boîte de 10 g.

Titulaire de l'autorisation:
OMIDA AG, 6403 Küssnacht a. R.

Cette notice d'emballage a été contrôlée par les autorités des médicaments (Swissmedic) en octobre 2002.

Informazione destinata ai pazienti

Legga attentamente il foglietto illustrativo perché contiene importanti informazioni.
Questo medicamento le è stato prescritto dal suo medico o le è stato consegnato senza prescrizione medica in farmacia o in drogheria. Faccia uso corretto del medicamento o segua le indicazioni del medico, del farmacista o del droghiere, al fine di ottenere il maggior beneficio.
Conservi il foglietto illustrativo per poterlo rileggere all'occorrenza.

Globuli omeopatici OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione

Medicamento omeopatico

Che cosa sono i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione e quando li si usano?
Secondo la concezione che sta alla base dei medicamenti omeopatici i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione si usano in caso di
- dolori durante il periodo della dentizione
- salivazione eccessiva
- disturbi gastrici dovuti alla dentizione oppure vomito
- nausea durante la dentizione.

Di che cosa occorre inoltre tener conto durante il trattamento?
Se il suo medico le ha prescritto altri medicamenti, chieda al suo medico, al suo farmacista o al suo droghiere se simultaneamente possono essere somministrati i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione.

Quando non si possono usare i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione e quando la loro somministrazione richiede prudenza?
Finora non sono note limitazioni d'uso. Non sono necessarie precauzioni particolari a condizione che il preparato sia preso correttamente.
Informi il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere se il bambino
- soffre di altre malattie,
- soffre di allergie
- assume altri medicamenti (anche acquistati di propria iniziativa).

Come usare i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione?
Posologia:
Salvo diversa prescrizione medica somministrare 5 globuli ogni mezz'ora. In caso di dolori o disturbi forti 5 globuli ogni quarto d'ora.
Come somministrare i globuli:
Mettere i globuli direttamente sotto la lingua. Per un effetto ottimale si consiglia di lasciar sciogliere lentamente i globuli. Il momento migliore per la somministrazione è almeno 10 minuti prima dei pasti.
Se pensa che il medicamento agisca in modo troppo debole o troppo forte, ne parli con il medico, il farmacista o il droghiere.

Quali effetti collaterali possono avere i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione?
Finora non sono stati osservati effetti collaterali in seguito all'uso corretto dei globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione.
Se osserva effetti collaterali non menzionati, dovrebbe informare il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere. Con l'assunzione di medicamenti omeopatici, i disturbi possono momentaneamente aggravarsi (aggravamento iniziale). Se l'aggravamento dovesse persistere interrompa il trattamento con i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione e informi il suo medico, farmacista o il suo droghiere.

Di che altro occorre tener conto?
Conservare il medicinale a temperatura ambiente (massimo 25 °C) e lontano dalla portata dei bambini.
Il medicamento non dev'essere utilizzato oltre la data indicata con «EXP.» sulla confezione.

Che cosa contengono i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione?
Calcium phosphoricum (idrofosfato di calcio) D8 20%, Chamomilla recutita (camomilla) D12 40%, Cuprum metallicum (rame) D12 10%, Cypripedium pubescens (pianella della Madonna) D12 10%, Ferrum phosphoricum (fosfato di ferro acquoso [III]) D12 20%.
Questo preparato contiene inoltre gli eccipienti: xilite
Numero d'omologazione (Swissmedic) 14575

Dove sono ottenibili i globuli OMIDA per i bambini contro i problemi di dentizione? Quali confezioni sono disponibili?
In farmacia e in drogheria, senza prescrizione medica.
Confezioni da 10 g.

Titolare dell'omologazione:
OMIDA AG, 6403 Küssnacht a.R.

Questo foglietto illustrativo è stato controllato l'ultima volta nell'ottobre 2002 dall'autorità competente in materia di medicamenti (Swissmedic).